

Lycée Josy Barthel Mamer



Premiers diplômés 100% « made in Mamer »

Les premiers élèves qui se sont inscrits à la rentrée 2003 au Lycée Josy Barthel viennent de terminer leur cursus de l'enseignement secondaire et se sont au cours de leur scolarité, grâce à l'engagement d'une communauté scolaire jeune et dynamique, métamorphosés en jeunes adultes responsables et bien formés avec un diplôme reconnu dans leur poche. La remise des diplômes a eu lieu le premier juillet 2010 et nous tenons encore une fois à féliciter les élèves pour leurs excellents résultats en classe de 13^e GE:

- un élève du LJBMM avec la mention « excellent » sur 2 au niveau national,
- quatre élèves du LJBMM avec la mention « très bien » sur 8 au niveau national,
- six élèves du LJBMM avec la mention « bien ».

Tous les élèves de la section « constructions civiles » ont obtenu leur diplôme de technicien.

Finalement, il nous tient également à coeur de relever les très bons résultats au niveau de l'examen de fin d'études secondaires classiques des élèves ayant dû quitter notre lycée avant l'élargissement de notre offre scolaire à la division supérieure de l'ES.

Nous leurs souhaitons un avenir plein de succès, que ce soit dans la vie professionnelle ou pendant leurs études supérieures.

Un lycée dynamique ouvert au monde

Même si l'enseignement et le travail scolaire occupent la majeure partie de notre vie quotidienne, il est vrai qu'un grand nombre d'activités et de projets permettent néanmoins aux élèves de découvrir de nouveaux horizons, de compléter leur savoir scolaire et de développer leurs compétences personnelles dans des domaines très variés (culture, environnement, Union européenne, monde du travail, sport, tiers-monde ...) par le biais de visites, de voyages d'études, de stages professionnels, de stages nature, de projets européens, d'actions humanitaires, d'expositions, de concours, de travaux pratiques ...

Voici quelques exemples de l'année scolaire 2009–2010

De nouveaux habitants au lycée

Depuis Pâques un couple de faucons a élu domicile dans un des nichoirs réalisés par des élèves. Espérons que leur nouveau domicile leur plaira encore de longues années afin qu'on puisse observer la naissance de jeunes faucons.

Les élèves collectent 6.250 euros

Durant l'année scolaire passée, les élèves du LJBMM se sont une fois de plus engagés en faveur de ceux et celles qui sont dans la misère.

Erste Abschlussdiplome 100% „made in Mamer“

Die ersten Schüler, die sich zu Beginn des Schuljahres 2003 am Lycée Josy Barthel eingeschrieben hatten, haben in diesem Sommer ihre schulische Laufbahn in der Sekundarschule erfolgreich absolviert. So konnten sie während ihrer siebenjährigen Schulzeit in einem jungen und dynamischen Umfeld zu jungen, verantwortungsvollen und gut ausgebildeten Erwachsenen heranreifen mit, als Schlüssel zum Erfolg, einem Abschlussdiplom in der Hand. Die feierliche Diplomüberreichung fand am ersten Juli 2010 statt und wir möchten an dieser Stelle die Schüler der 13^e GE noch einmal zu ihren erstklassigen Leistungen beglückwünschen:

- ein Schüler des LJBMM mit der Auszeichnung „excellent“ von 2 landesweit,
- vier Schüler des LJBMM mit der Auszeichnung „très bien“ von insgesamt 8 landesweit,
- sechs Schüler des LJBMM mit der Auszeichnung „bien“.

Alle Schüler der Fachrichtung „constructions civiles“ haben ein Technikerdiplom erhalten.

Abschließend möchten wir auch noch die sehr guten Resultate beim Examen des klassischen Sekundarunterrichts derjenigen Schüler hervorheben, die unsere Schule verlassen mussten, bevor das schulische Angebot auf die Oberstufe des klassischen Gymnasiums erweitert wurde.

Ihnen allen wünschen wir an dieser Stelle viel Erfolg, sowohl im beruflichen Leben als auch in weiterführenden Studiengängen.

Ein dynamisches und weltoffenes Lyzeum

Auch wenn der Alltag stark von der rein schulischen Arbeit geprägt ist, so bieten sich dennoch den Schülern im Laufe ihrer Schulzeit eine Menge Gelegenheiten, um ihren Horizont zu erweitern, schulisches Wissen praktisch anzuwenden und sich auch persönlich weiterzuentwickeln und dies in den verschiedensten Gebieten wie Kultur, Umweltschutz, Europäische Union, Arbeitswelt, Sport, Entwicklungsländer ... Hier kommen dann andere Lernformen zum Einsatz wie zum Beispiel Museumsbesuche, Studienreisen, Praktika in der Arbeitswelt, Naturklassen, Europäische Projekte, humanitäre Aktionen, Ausstellungen, Wettbewerbe, praktische Arbeiten usw.

Hier nur einige Beispiele aus dem Schuljahr 2009–2010.

Neue Bewohner auf dem Dach

In den Osterferien hat ein Falkenpärchen an dem eigens von Schülern gezimmerten Nistkasten Gefallen gefunden. Bleibt zu hoffen, dass die neue Wohnung dau-



Suite à leur initiative spontanée, la somme de 6250 euros a été collectée et remise aux organisations «Médecins sans frontières», «Objectif Tiers Monde» ainsi que «Stroossekanner São Paulo».

Projet d'établissement: «Feel cool at school»

Dans le cadre du projet d'établissement «Feel cool at school» les élèves ont la possibilité de décorer activement leur salle de classe.

Projets européens: Individual Pupil Mobility

Le projet européen «Paperfree week» vient de toucher à sa fin. Néanmoins, les échanges européens continueront sous la forme du nouveau programme de mobilité individuelle des élèves. Ainsi, deux de nos élèves séjourneront pendant un trimestre entier dans une famille d'accueil espagnole et, inversement, notre lycée accueillera une élève espagnole pendant le premier trimestre.

Une liste plus exhaustive et régulièrement mise à jour des activités du lycée se trouve sur notre site internet www.ljbm.lu sous la rubrique NEWS.



erhaft angenommen wird und noch mehr kleine Falken das Licht der Welt erblicken werden.

Schüler spenden 6250 Euro

Im Lycée Josy Barthel arbeiteten die Schüler auch während des Schuljahres 2009/2010 wieder mit großem Eifer, um Menschen, denen es nicht so gut geht, finanziell zu unterstützen.

Durch Eigeninitiative der Schüler wurden spontan für die Erdbebenopfer in Haiti sowie auch im Projekt für nachhaltige Entwicklung Gelder gesammelt und an die Organisationen „Médecins sans frontières“, „Objectif Tiers Monde“ sowie „Stroossekanner São Paulo“ überreicht.

Schulprojekt: „Feel cool at school“

Im Rahmen dieses Schulprojektes haben die Schüler unter anderem die Möglichkeit ihren Klassensaal aktiv mitzugestalten.

Europäische Austauschprogramme

Das Europäische Projekt „Paperfree week“ neigte sich dieses Jahr seinem Ende zu.

Austausch auf europäischer Ebene wird es allerdings weiterhin geben in Form des neuen Programms „Individual Pupil Mobility“. Zwei unserer Schülerinnen werden in der Tat ein ganzes Schultrimester lang in einer spanischen Austauschfamilie verbringen und auch dort die Schule besuchen. Im Gegenzug dazu wird unsere Schule im ersten Trimester auch eine spanische Schülerin aufnehmen.

Eine vollständige und regelmäßig aktualisierte Liste der Aktivitäten und Neuigkeiten in unserer Schule befindet sich auf unserer Internetseite www.ljbm.lu unter der Rubrik NEWS.

Neu im Lycée Josy Barthel: das BTS (brevet de technicien supérieur)

Das schulische Angebot wird mit dem Schulbeginn 2010 um den Studiengang BTS „conducteur de travaux“ erweitert.

Es sei auch noch einmal darauf hingewiesen, dass seit dem letzten Schuljahr alle Klassen der Oberstufe des klassischen Gymnasiums angeboten werden.

Das schulische Angebot:

In der Unterstufe („cycle inférieur“):

- der Sekundarunterricht ES: VII^e – V^e



Du nouveau au Mamer Lycée: le brevet de technicien supérieur (BTS)

L'offre scolaire sera élargie à une nouvelle formation de BTS «conducteur de travaux» dès la rentrée 2010–2011.

Rappelons aussi que, depuis l'année passée, la division supérieure de l'enseignement secondaire classique est offerte dans son intégralité depuis la VII^e jusqu'à la I^{re}.

L'offre scolaire:

au niveau du cycle inférieur:

- l'enseignement secondaire ES: VII^e – V^e
- l'enseignement secondaire technique EST: 7^eST – 9^eST
- le régime préparatoire: 7^eMO – 9^eMO

au niveau des cycles moyen et supérieur:

- l'enseignement secondaire ES: IV^e – I^{re}
- la section «technique générale»: 10^e–13^e
- la formation de technicien du «génie civil»: 10^e–13^e

- le BTS « conducteur de travaux »
- apprentissage de certains métiers du bâtiment: DAP (anc. CATP)

L'infrastructure:

Le lycée dit « de proximité » est un bâtiment moderne, facilement accessible car bien desservi par les transports publics (train, bus, piste cyclable).

Le lycée dispose d'un restaurant scolaire d'une grande qualité, d'une bibliothèque et d'un centre de documentation et d'information, d'un hall sportif, de sa propre piscine ainsi que de nombreuses salles spéciales, modernes et bien équipées.

Votre enfant est en 5^e ou 6^e année de l'école primaire:

Alors profitez de notre porte ouverte annuelle au troisième trimestre ainsi que des réunions d'information organisées en collaboration avec la commune de Mamer.

Pour tout renseignement supplémentaire, n'hésitez pas à visiter notre site www.ljbm.lu, en particulier la rubrique NEWS ou à nous contacter directement.

Adresse:

Lycée Josy Barthel Mamer
Rue Gaston Thorn
L-8268 Mamer
Standard téléphonique: 26 31 40 1, Fax: 26 31 40 200
Courriel: secretariat-direction@ljbm.lu
Site internet: www.ljbm.lu

Rentrée:

Mercredi 15 septembre: ajournements
Jeudi 16 septembre: accueil des classes de 7^e à 08h15
Vendredi 17 septembre: rentrée pour toutes les autres classes

Horaire:

Début des cours à 08h15 – fin des cours à 14h20 avec ensuite la possibilité d'études surveillées, de cours d'appui, d'activités sportives ainsi que d'activités parascolaires.

- der technische Sekundarunterricht EST: 7^e ST–9^e ST
- der Unterricht im „régime préparatoire“: 7^e MO–9^e MO

in der Mittel- und Oberstufe:

- der Sekundarunterricht ES: IV^e – I^e
- die Fachrichtung „technique générale“: 10^e–13^e
- die Techniker Ausbildung, Fachrichtung „génie civil“: 10^e–13^e
- das BTS „conducteur de travaux“
- die Berufsausbildung in verschiedenen Fachrichtungen des Bauwesens: DAP (früher CATP)

Die Infrastruktur:

Das sogenannte „wohnortnahe“ Lyzeum umfasst ein modernes Gebäude, das dank guter Verkehrsverbindungen (Zug, Bus, Radweg) leicht erreichbar ist.

Desweiteren verfügt das Mamer Lyzeum über ein ausgezeichnetes Schulrestaurant, eine Bibliothek, ein Dokumentations- und Informationszentrum, eine Sporthalle, ein eigenes Schwimmbad sowie eine große Anzahl an gut ausgestatteten Spezial- und Informatikklassenräumen.

Ihr Kind besucht das 5. oder 6. Schuljahr der Grundschule:

Dann empfehlen wir Ihnen, unseren im dritten Trimester stattfindenden Tag der offenen Tür sowie die in Zusammenarbeit mit der Gemeinde Mamer organisierten Informationsveranstaltungen zu besuchen.

Für weitere Auskünfte besuchen sie doch unsere Homepage www.ljbm.lu, insbesondere die Rubrik News, oder zögern sie nicht direkt mit uns Kontakt aufzunehmen.

Anschrift:

Lycée Josy Barthel Mamer
Rue Gaston Thorn
L-8268 Mamer
Telefon: 26 31 40 1, Fax: 26 31 40 200
E-mail: secretariat-direction@ljbm.lu
Homepage: www.ljbm.lu

Schulbeginn:

Mittwoch, 15. September: Nachexamen
Donnerstag, 16. September: Empfang der 7^e Klassen um 08.15 Uhr
Freitag, 17. September: Schulbeginn für alle übrigen Klassen

Schulzeiten:

Der Unterricht beginnt um 08.15 Uhr und endet um 14.20 Uhr. Danach haben die Schüler die Möglichkeit, ihre Hausaufgaben in der Schule zu machen, die Nachhilfe zu besuchen oder an sportlichen oder anderen außerschulischen Aktivitäten teilzunehmen.

